

大漢公報

唐長安二年正月二號（星期日）
所開氏等三卷有三百一十四號

孔子二千四百九十三年

夏歷歲次壬午年三月廿八日

△
譯
論
▽

印度的戰略價值

威爾斯原稿

(世界記者譯)

因此，我們要想向日本的佔領地反攻。必須有印度和中國的人力協助。以尤其印度。因為印度比較上容易通達。并且印度有着煤。煤油。和其他的原料。又有頗大的工業製造。他可以完全配着龐大的軍隊。當然，載運軍隊。渡過孟加拉灣。前往有利的作戰據點。是需要運輸船隻的。但是這種運輸。可以迅速的來往。到時將全視聯盟國能否收回印度洋的制海權。或至少是制空權。因為取得了制空權。縱沒有適當的海軍。護衛我們的運輸船。航行於孟加拉灣間。但也不似我們與澳洲間的太平洋交通線。沒有充分海軍保護那麼危險。印度大陸伸入印度洋。海岸線延長。易遭海軍的攻擊。故必須有遠程的轟炸機。以資拱衛。錫蘭島邊未證明他是一艘不沉的飛機母艦。好像馬爾太島一般。

哀斯丁保十一號電。據杜崙閣報所得之消息。美軍一隊。已開抵敘利亞。

羅馬十一號電。四月間意軍在巴爾幹喪命者。一千一百九十四人。另沉運兵船一艘。死七百六拾八人。

窩列他十一號電。軸心飛機昨從晨至暮。轟炸摩爾你島。而新任該島總督及統帥之高特子爵。就于鎗彈聲中宣誓就職。是役其擊落軸心飛機四十一架云。

●世界戰事短音一束

開羅十一號電。英軍小隊與敵巡邏軍昨日在里比亞發生炮戰。此爲雙方近來僅有之接觸。

德宣言不先用毒氣

。不特可以抗拒日本空軍的來襲。并且可以防禦將來由東南亞洲方面的大規模進攻。同時麥卡度將軍的戰略。將壓迫着日軍。使不能堅強的保持着荷印。他現時的戰略。主要的在於空軍方面。

所以，倘若我們不能同時同量的接濟印度和澳洲。（我們當然希望不必這樣）。則我們寧首先接濟印度。我們能否給予印度以必需的飛機呢？印度的戰略前途。必須靠着這問題的解答。這在事實上。又看我們能否保持繞經好望角的海道交通。不為日本的海軍。摧毀我們的護航。

（完）

倫敦十二號電。據特別報告。德國一面運大批毒氣上俄戰線。一面在國內遍築避毒氣室。但柏林播音。對於英相之警告。偷德國用毒氣攻俄。則英機亦以毒氣彈遍炸德國一則。於戰事開始時。希特勒及德政府。已一再聲明。德國決保守國際禁用毒氣例。若德國之敵人不戒此

△
重要電報

△中美機隊掃蕩倭賊

中國美志願隊司令部拾二號電。同盟國機隊。是日偵察中緬邊界狀況。謂「日寇損失極大。廿四小時內。信雲南無倭寇踪跡」。

●我軍擬直搏攻臘戍

重慶十二號電。美志願隊軍報。美志願隊於上星期日下午。又在雲南破毀賊貨車百餘輛。殲滅倭寇二百餘。殘寇現被華軍追擊。苟無抵抗。華軍便擬挺進六十八里。直擄臘戍。臘戍後面。現已被史刁偉領導下之華軍威脅。

● 三英艦被德炸沉訊

倫敦十二號電。海軍司令部今日宣佈。英艦三艘。昨日在地中海東部被德機炸沉。拉夫梨號與給陵號被敵炸沉。忒固號則因重傷後。艦員將之自行炸沉。

●美國趕造防毒面具

華盛頓十二號電。自英相邱卓爾警告。謂軸心或用毒氣戰爭以來。美國因此。卽令趕速製造防毒氣面具。以應大西洋及太平洋岸民之用云。

●德開始猛攻我南線

莫斯科十二號電。克林米亞半島之春季氣候極佳。已適合大隊機械化活動。故德軍已開始猛攻西岸之克治城。俄軍亦予與堅強之抵抗。此爲簽摩勝古元帥克復洛斯託夫以來。俄方承認德軍在南線取攻勢之首次。德軍此舉爲大攻勢之開始。抑爲局部之活動。未得而知。中線各處。俱爲泥濘所阻。雙方祇有小接

● 聯盟海空力量增強

英京十二日電。歐洲海面之美海軍司令斯德上將。發表談話。聲明聯盟國海軍雖蒙重大損失。然艦隊實力與時增強。最後必能擊潰軸心。

▲美國飛機產量大增

報告。謂美國三月份之飛機產量

諸去年十一月。已增七成。煤炭出產量能供軍用及民用。全國電力生產大增。某汽車公司製造三千噸重坦克車一批。經提早七個月交貨。美國出產之精煉汽車油數量。

● 中緬三大路綫遮斷

重慶十貳日電。密芝那昨已淪陷。中緬之三大交通路線。最後一條遂亦遮斷。故華軍之首要目的。現爲恢復緬路交通云

重慶十二日電。自四月二十日以

。中國各地游擊隊。其爲活動。在華東各省。日軍拘捕僞軍及平民千名。疑有通敵之行爲。全數執行槍決云。

Today... **FUNNIEST THING ON EIGHT LEGS!**

Revue *Joan*
BRENT · BENNETT
in
TWIN BEDS
with MISCHA AUER · UNA MERRILL
GLENOR FARRELL · ERNEST TRUAX

Estimate
THE WORLD IN ACTION
A NEW SERIES

"INSIDE FIGHTING RUSSIA"
What Was Stalin's Secret Plan That
Stopped Hitler in His Tracks ?
THE ANSWER TO THE QUESTION
THE WHOLE WORLD IS ASKING
NOW ON THE SCREEN

Vogue

400 CHOICE BALCONY
SEATS 40C FLYING
SEATS 34C & HOLIDAYS

THE ROYAL BANK OF CANADA
Head Office - - Montreal, Canada

LUX THEATRE
▲ 陸劇世總 ▲

云埠 記利 隆裕廣 加屬
 Kwong Yee Lung Co. Ltd



國信公司
國貨商場

Sze Seun Co. Ltd.
E. Pender St. PA. 6023
HONGKONG, P. C.

★樂斯戲院★

是日放影

「爲情顛倒」

「希特勒」

乃柏林之獸

兼映時事詠諧畫片

Kwong Yee Lung Co. Ltd.
 135 Pender Street E.
 Vancouver, B.C.

雜貨
 藥材
 膏丹丸散
 發客

電話 PA. 5652

(三)保險箱

物之有價值者：有時可買燕梳：而有時不能：如物之因價情作用而有價值者：不可以買燕梳者也：而其價值：每每千金不換：爰是應在賚路銀行租賃保險箱以藏之：此等保險箱：每日租錢：常不及壹個仙：且可嚴守秘密：除租賃者或租賃者特委之人外：無得預聞：

演至五月十二
日正
俄國偉績
俄國軍民能戰
抵禦德軍犀利
的來勢 俄軍抗
戰之術有如此
英勇驚動全球
之豐功偉績名
垂史冊不朽矣

★ 院 戲 獲 富 ★
〔街護蘭加 號八壹九牌門〕

KUO KONG SIK CO

27 PENDER ST VANCOUVER BC

國公 光絲髮

絲髮大平賣

本公司在交通未斷前最後新辦到
大宗中國絲髮色式皆新茲爲求清
貨特減價數天如蒙賜顧照下列舊
價九折計算

S393 雪白中紡說衫 每件五元九五 每呎壹元八五

S382 雪白大紡說衫 每件六元七五 每也壹元九五

S381 雪白加重大紡說衫 每件七元半 每也壹元九五

S383 加重柳條大紡說衫 每件七元九毫五

每也二元一毫

S387 雪白小花文華縐說衫 每件七元半

每也二元二毫五

S386 加重小花文華縐說衫 每件十一元

每也二圓九毫五

S384 加重白光身文華縐說衫 每件十二圓

每也二圓九毫五

S388 加重白文華羅說衫 每件十一圓

每也二元九毫五

(百貨目錄 承索即奉)

珠砂
神桂
能治
百病

此砂神桂能治百病用過此桂者可不待言聞之者有口皆碑其功有火降
 火無火生火不論男女心胃氣痛工作過勞房事過多咳嗽痰湧吐血夜尿遺
 精等症一服立効

△本公司參茸部

本公司辦來所有參茸補品現因戰事時期不能兩進所存各種貨品無
 多如有宜用者及早購備

正燕子山地道甜油玉桂

每服四分售價五毛
 「郵費在內」

每服三分售價三元五毛「郵費在內」

功**能續命** 天下**無傷**

印備功
 用仿單
 外取閱
 請付下
 郵票三
 仙當即
 呈閱

不和年老樹正珠砂水神桂

CHINA PRODUCTS CO. 雲
 137 Pender St. East
 Vancouver, B. C.
 埠

中華國貨公司

華高雲
 造織然超
 ex Knitting Mills
 nder St. E. Vancouver, B.C.

六線反領揸結每件九元五
 全上匙羹領每件九元五
 全上背心衫每件六元五
 四線反領揸結每件七元七五
 全上匙羹領每件六元七毫五
 全上背心衫每件四元七毫五

敢者本號選用上等純羊毛線。並請有著名織造機師。精造
 各款趨時男女羊毛揸結衫。其長短合度。襯身適體。定邀
 貴客滿意。倘蒙惠顧。敬祈留意。

○最完備華人織造廠

(此告白不是不特省政府或酒局所登載)

著名舊號啤酒



箕漂蘭那有限公司

Old Style
 BEER

氣清味美
 健體怡神
 請嘗試此美
 味及漂蘭那
 公司舊號啤
 酒包能健體
 怡神如蒙賜
 顧運費免收

Capilano Brewing Co. Ltd.
 Phone MARine 6474,

本醫生懸壺濟世：廿有餘載：醫治各症：無不奏效：久為梓里嘉許：但對於治染毒一道：每見世人常悞食剗墜之藥：初則以為全愈：不料毒墜于筋骨：久則血氣衰弱而復發：有因而起爛頭爛額：有因而起雙眼失明：有因而身起虫行蟻咬：痕癢不止：有因而起遠年爛脚：有因而起癰症：有因而起殘疾成爲不治之症：此等惡疾：令人寒心：是以本醫生深知染毒之症極大危險：特悉心研究務求萬全之藥：將數十年之經驗：精益求精：特選正地道貴重之藥品配製而成：端掃除其惡毒：永無後患之理：此藥其性和平：不寒不燥：如染有惡毒者：不妨試之：真有起死回生之功也。

端治 疔疔痔漏 小便刺痛 遠年爛脚 筋骨疼痛 皮膚濕毒 週身痕癢 紅雲血癖 諸般百毒

此藥片逢毒即瀉：逢滯即消：掃除臟腑一切熱毒積滯等物：又無墜毒絕嗣之弊：更無痛苦之處：雖勞動界服之：亦無礙于工作：藥片服後：廿四小時之久：即將毒菌掃除：由大小便而去：恢復健康：輕症壹樽：重症二樽：可收全功：永無復發後患：且服法非常簡便：祇用清茶或滾水吞下：對於燒酒蝦蟹竹筴熱毒等物：略爲戒口：免至痛苦增加：則患亦可安然全愈：而藥力更見奇功：如蒙光顧：○●●不受：希爲見諒：各埠梓友：如有購藥求醫者：請將病原註明：照上列西字買紙付來：定然按症施藥：從速付上：以應藥到回春焉：

萬應掃毒藥片 每樽定價銀三元

茲將自製各膏丹丸散列下

萬應拔毒膏每盒一元五毛 參茸三鞭補腎丸每樽壹元二五
跌打藥水每樽壹元二毛五 萬應濕毒膏每盒壹元五

KWONG CHAI TONG CO.
92 Pender St. E. Pacific 8613
Vancouver, B.C.

本堂專辦祖國正地道藥材各正字號膏丹丸散花粧香品發客特設置電鍋研藥接盤丸散快捷妥當諸君光顧無任歡迎

雲高華片打 總發行廣濟堂醫生林弼臣啓
街九十二號

馬森工場 承接翻新麻雀牌 每副工銀七元 雲埠各商店代理

本埠新聞

航空支會徵求會員五誌

本埠航空支會。近日接各埠徵募處報告。是屆新徵與舊會員繳交會費者。計企鵝打埠特別會員有國民黨分部。馬憲政。鄭悅生。關占鰲。馬大積。普通會員李達英。伍于詠。李振文。伍于諄。關定湛。黃玉世。黃永健。黃鎮蘭。李役。關國。李奉佐。關定濟。李常立。關崇光。馬均澤。黃基純。伍于諄。波蘭頓埠特別會員袁沛能。何立韶。黃顯達。馮榮照。袁和生。普通會員黃名祥。黃廣維。關則瑞。黃傳亮。黃樹銘。黃樹存。黃名榮。胡伯猷。黃普天。黃錫旋。曾祐榮。胡响南。胡榮漢。鄭九松。任仕探。李康衡。黃郁昌。黃振榮。曾金榮。胡維厚。伍奇華。何立琮。李慶濤。廖錫珍。李奕佳。曾甲。梁世力。曾章。李錦才。梁一枝。袁榮和。袁傳信。袁傳蘭。袁榮灼。晒寧埠特別會員吳國添。普通會員朱安。蔡傑平。盧可鑾。李雲章。王廷達。李成實。李偉湘。李卓雲。張景芳。王省吾。王擴莊。余乾二。司徒文富。吳沛貴。王漢平。麥星垣。蔡碩夫。陳龍。江開泰。馬耀。梁榮。勞禮經。勞國亮等云。



圖為劉科倫女士。瑪吉士旅行劇團主要角色也。現在碧近戲院獻技。劉女士之藝術靈巧。體態苗秀。演來姿勢。軟若無骨。有令觀衆屏息而觀。拍案叫絕者。該劇團不下七十五人。除數名男劇員及技術員外。其餘俱是美麗之女子。且有廿七年之經歷。成本十五萬元。致有今日之偉大貢獻也云。

鐵城崇義總會紀念盛況

本埠鐵城崇義總會。於昨日十時。開全體大會。舉行第廿八週年紀念慶典。茲探錄其秩序如下。是日午時。該會會員。與各界代表來賓。魚貫而至。座爲之滿。首由少如贊禮。主席致培宣布開會。少波讀祝詞。華進讀祝電。團體代表。抗日救國總會黃倫傳。台山寧陽會館黃文甫。漢升體育會黃華章。域埠支部金生。康文。卡城支部鐵聲。仲謙。列城華漢。會員華進相繼發揮。均以團結救國相勉勵。雄詞偉論。美不勝收。每次演畢。掌聲達於戶外。後由暢均答謝。宣布禮成散會。又於五時。設筵在新華僑酒樓。計有五十餘席。由培培主席。宣佈宴會意旨。酒至數巡。隨請西人來賓演講。計有市長干羅氏及夫人。市警長麥啟氏。防空隊長菲時氏。市參事委路氏。及中華民

各國人士要助紅十字會

白底紅十字。爲普遍全世界仁慈與憐憫工作之象徵。不分諸色人等者也。現已實現於雲高華市之無數之居民。蓋全國紅十字會之九百萬募捐大運動。在此間約有三千名志願助捐員。已開始沿門勸捐。俾達昨日將近正午。在附近奧爾士區之德美瓦仔公司。有一七尺鋸。突然

奇花旅館
KEEFER ROOMS
222 KEEFER ST.
VANCOUVER, B.C.
電話 PA. 5965
房舍雅潔
地點適宜
冷水熱水
應需不時
諸君光顧
招待妥爲

DEL-LAGH-SALVE
本藥膏止治皮膚濕毒癩瘡
癢西洋杉毒及刺刺前後均能
適用
無論人類與獸類
用之俱見神效
每盒壹元 包郵費
JOE BOWER
1601 Robson St. Vancouver, B.C.

金源利興
GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St. E. Vancouver, B.C.
來貨大宗 價錢特平
五張瑞大大三二四
廣芳陸號號號號號
香源泰蘇冬白滋
鳳源泰蘇冬白滋
尾魚魚魚魚魚
素素素素素

矯爲環球最
宏偉蒸酒
商業出品
W. & A. Gilbey Ltd.
London, England
New Toronto, Ont.
此告
白不
是省
政府
或酒
局所
登載

爆裂。工人獵永士東氏年廿六歲。胸部爲一塊飛鏢所穿。立即斃命。另有兩人。一人之足爲飛鏢所傷。一人之左臂受傷。兩人車往公醫院施救。幸無性命之虞。又有一人當鏢爆裂時。亦在附近工作。則幸未受傷云。

BENEVOLENT REMITTANCES TO CHINA
The Foreign Exchange Control Board has made rulings governing remittances by residents of Canada for the relief or support of relatives in Free China. In no case may such remittances exceed the equivalent of \$25. U.S. per remitter per month and only channels approved by the Foreign Exchange Control Board may be used. Authorized channels are Canadian branch banks and Post Offices which are hereinafter referred to as "Agents of the Board".
Method of Making Benevolent Remittances:
1. Go to an Agent of the Board and give the name and address of the person to whom you wish to send the money and the amount to be sent.
2. Satisfy the Agent of the Board that the remittance is for benevolent purposes.
3. Pay the Agent of the Board the Canadian dollar equivalent of the amount you wish to send plus charges. In no case may the total exceed the equivalent of \$25. U.S. per remitter per month.
The Agent of the Board will then arrange to send the remittance through approved channels to the payee. You yourself will receive no draft or money order, but you will get a receipt. If you wish to write to your beneficiary you must mail your letter at a Post Office.
Residents of Canada (other than Agents of the Board) may not send any bank draft, money order or cash out of Canada for payment to any beneficiary in China.
It is a punishable offence for any person to attempt to send to China what is represented as a benevolent remittance exceeding the equivalent of \$25. U.S. in any calendar month or to send such remittance for any purpose other than that represented in the application.
In addition to these facilities for benevolent remittances arrangements also exist for making Patriotic remittances to the Chinese Government. Apply to your bank for particulars.
FOREIGN EXCHANGE CONTROL BOARD.
加拿大外匯統制局啓
一九四二年五月六日
▲外匯統制局規定關於華僑匯款辦法佈告
關於加拿大華僑匯款辦法在中國自由區國家屬事。本局現擬定辦法數項。上項匯款華僑每人每月匯出之數。不得超過美金二十五元。加拿大各銀行之分行及各地郵局經指定爲本局代理機關。承辦上項匯款事宜。匯款手續分項開列如左。
① 赴本局任何代理機關接洽。填明受款人之姓名。住址以及匯款金額。
② 向該代理機關說明并證實該項匯款係屬養家屬用途。
③ 將匯款金額折合加幣連同手續費交付該代理機關。但每人每月匯款之數。不得超過等於美金二十五元之總額。
上項匯款。依照本局批准之路線。由該代理機關匯與受款人。無須發匯票或本票與匯款人。但匯款人得取得一正式收據。匯款人如欲寄函與其家屬者。可另向郵局辦理。
加拿大華僑除經本局代理機關匯外。不得將匯票本票或現款寄出。贖養其在中國之家屬。
任何人企圖匯款往中國贖養家屬。超過每月美金二十五元之定額。或匯出之款。并非作贖養家屬之用途者。依法應受處罰。
此外關於匯往中國政府之救國捐款匯款辦法。業經擬定。向銀行查詢便知。特此佈告。俾各界華僑一體週知。此佈
▲恭頌梁少初先生風濕聖手
弟身體極弱氣血兩虛而手足且常覺困倦胃口不開更兼夜尿頻來睡不安寧屢訪中西藥品服之毫無功效也昨蒙友人介紹購極樂氏精補藥水服之實有十虎九牛之力果然名不虛傳弟自服精補藥水一樽之後一切病症均已痊愈現下精神百倍感激之餘愧無以報略誌登報端聊申謝忱願介紹同病者知所問津焉
旅英同鄉詩省 天寅比埠 弟馬洪輝恭頌
▲代東
茲於月之廿四日。乃本總堂舉行第二十三週年紀念慶典之期。敬邀各埠 馬金榮分堂 光臨指示。曷勝榮幸。
GIM DOO HUNG
139 Pender St. East Vancouver, B.C.
雲城馬金榮總堂訂
中華民國卅一年五月二日
▲恭頌梁少初先生風濕聖手
啟者弟雙腳風濕痛患屢醫無效幸李金發君介紹求梁少初先生敷天治愈無以爲報特登報鳴謝俾全病者知所求醫焉
中山蕭勇謹頌

◎本報接製笠巴圖章



萬春參茸補藥酒
新造臘味登市
總批發處
金然棧有限公司啓
(話電動自)
MARINE 1757

李福專醫皮膚病跌打雜症限日痊癒
跌打刀傷癰疽疔毒立止神速奏效
此藥膏乃由名醫李福先生親自傳授，專治一切皮膚病、跌打損傷、癰疽疔毒等症。凡患此症者，貼上此膏，立見奇效。每盒銀貳圓。

秘製環球唯一實驗包癒皮膚病膏
此藥膏乃由名醫李福先生親自傳授，專治一切皮膚病、跌打損傷、癰疽疔毒等症。凡患此症者，貼上此膏，立見奇效。每盒銀貳圓。

諸君注意如有皮膚患者此藥膏勝過拜靈神
神效風濕壯筋骨活絡每包壹圓
跌打損傷發熱即愈散 每料 四元
遠年風濕骨痛風濕散每料四元
遠年爛腳拔毒生肌理口散每料五元
實驗除百毒清血毒每料四元
立愈腎核腫脹消腫止痛茶每包壹圓
珠黃八寶搜毒丸 每料四元
本醫生秘製各種實驗良藥太多恕不盡錄

代理處 金利源 元發華棧
P.O. Box 65
Vancouver, B.C. Can.

恭頌良醫聖藥
弟患皮膚病身起紅粒如虫行癢不可堪經有數月之久屢延中西醫調治無效後經友人介紹往李福先生處診治。李先生診視後，即開出藥方，服之立見奇效。不數日，皮膚紅粒即消，身體痊癒。弟感李先生醫術高明，特此登報鳴謝，以誌不忘。

OGDEN'S FINE CUT VIRGINIA
偷君用惡烟嫩幼烟絲
自捲烟仔。則更加得
償心願。事因惡烟烟
絲係特別用最優良之
烟草配製而成者也。

祖國新聞

●中華民族
收獲到良好的結果。總之。識字運動不能單純的當作識字教育去解釋。都應該是抗日反漢奸的統一戰線運動。底層有力的組成部份。應該是一個最基本的提高民衆的理性運動。第二。加緊文藝通俗化運動。加緊新科學的通俗化工作。應該用更大的力量來展開文藝通俗化的諸多藝術形式。能夠充分的有效的發揮其戰鬥性。在抗日反漢奸的基礎上。創造富有本國風土氣息的。和不脫離現實的新形式。(或改造舊形式)和內容。使文藝通俗化運動逐漸和新文藝運動配合起來。平衡的發展開去。一面評擊腐腐的「公仔書」。一面要提倡創作漫畫。創作連環圖畫。一面要提倡木刻。一面要對國粹畫及印象主義的洋畫予以新的評價。一面提倡畫報。街頭劇。以及至於努力大規模的高度藝術水準的舞臺劇的演出。然一面又應該注意於充塞全國各種方言舊劇的改進。及對低級趣味的國產電影的改進。及對低級趣味的國產電影的改進。及對低級趣味的國產電影的改進。

趙鴻欣包醫痔科
能用藥脫不用刀割 限日痊癒
Rooms Sun Ah
5681 Yates
Victoria, B. C.

BRITISH BOOT SHOP
601 W. Hastings Street
發售 國 觀 式 柄 柄 有 長
售 靴 鞋 最 各 短

贈送 香水一樽
買五圓以上者
男用 外搽 香水 每樽壹圓
此水功能固精。凡性慾不振以及早洩者。一搽之後。隨時勃起。靈速。耐久不倦。

止癢膏
治一切皮膚病
每盒壹元五
追風膏
治一切風濕痛
每盒壹元五

挽回丸
每盒六圓
治發育不全及不能人道者。服後有擴充局部雄健健全之功。挽回造化之効。

還少補丸
每盒二元五
此丸補腎健陽。凡男界衰弱無能。作事不果。服此丸三粒。即能大逞雄威。有「增強長期」之功。返老還童之効。

丸補大少還
(治專)
遺精夜尿 陽痿早洩
尿後反滴 面黃肌瘦
腳冷脚熱 精神不足
腦力衰弱 血少氣虛
腰膝痠痛 飲食少進
如蒙光顧請認明商標。買法有說明書。COON. 不受。寄費壹毫。買者自理。

新亞旅館
244 Hastings St. E. Vancouver, B.C.
門牌二四四 租價極克己
熱水兼暖汽 房舍床褥美
僑胞光臨住 招待令滿意
喊線 PA. 9492
司理人馬超本敬啟

英華公司
Ying Wah Co.
15A Pender St. E. Vancouver, B.C.
各款中西服式零沽批發價其相宜
專辦 各國各名廠時出品絲髮羊毛線仔
等俱全遠近僑胞惠顧希為留意
電話 Pacific 5716

無上之委市杰酒 新價低廉
時利市打(三星)
良舊之儘
委市杰酒
此酒白位不是酒局
或不時省府登載
卑詩燕酒有限公司啟

FRASER BOX CO.
Foot of Main Street
Vancouver, B. C.
Office 396 Marine Dr. West
Phone Langara 0874R
本公司現集鉅資。開設製造菜籠。菓箱等工廠。在于雲埠細街南。近在夫利沙河邊。規模宏偉。製造快捷。親愛僑商及各界口主人。宜購各項木箱裝貨。請留心賜顧。是所厚望焉。

西醫 耀邦
凡僑胞患脚筋腫痛症及痔瘡症者可來就醫
本醫師必按症發藥限期全愈僑胞光顧無任歡迎
DR. W. Y. YUNG B. C. 610 High. 2614R
Vancouver, B.C.
電話 PAC. 8610
DR. W. Y. YUNG B. C. 610 High. 2614R
Vancouver, B.C.
電話 PAC. 8610

駐雲全加洪門
總幹部三十一一年職員一覽表
總幹事 陳宜顯 秘書 朱今石
財政 黃增業 外交 梅學
參事 司徒捷子 蔣安翹 葉勝
周玉生 黃華傑 林翰元
張惠介 陳宜談 鄭煜南
趙錦田 阮宗豪 薛升接
王華進 梅貴

歌匿兄弟有限公司
CORNETT BROS. LTD.
33 Hastings St. E. Vancouver, B.C.
各號碼及 各樣皮均 齊備
黃及黑(歌地)靴 每對三元九五
「市別士打」靴 每對五元五五
「佛化連」靴 每對六元六毫
代賣「華市磨」
「亞市多利亞」
「市李他」及「
化羅因」各種靴
每對由八元
至十五元
街東三十三號

英華公司
Ying Wah Co.
15A Pender St. E. Vancouver, B.C.
各款中西服式零沽批發價其相宜
專辦 各國各名廠時出品絲髮羊毛線仔
等俱全遠近僑胞惠顧希為留意
電話 Pacific 5716

行藥新統曹

C. T. SUN
900 Temple St.
Los Angeles, Cal., U.S.A.
本醫生由唐返
美寓羅省總行
診理中西男婦
內外全科肺癆
咳嗽吐血打癰
瘋癲痔漏爛脚
奇難雜症

補腦養心丹 四兩庄五元
補腦養心丹 四兩庄五元
補腦養心丹 四兩庄五元
補腦養心丹 四兩庄五元
補腦養心丹 四兩庄五元
補腦養心丹 四兩庄五元
補腦養心丹 四兩庄五元
補腦養心丹 四兩庄五元
補腦養心丹 四兩庄五元
補腦養心丹 四兩庄五元

危機四伏幸出重圍
弟于五月間初由脚腫漸上于膝及陰囊入腹而至心口痛十分驚駭急電曹統新先生付藥救治最見效快者內服脚腫丸外搽脚腫水連付四次幸得藥到病除各腫已消心亦愈操作如恒不料禍不單行至八月間又發風濕手足筋絡拘攣全身骨節腫痛痛到乎地地之嗟行不得也哥之嘆又要求曹先生出化寶止其痛消其腫用藥如括括同憶兩場大病幸賴曹先生挽救殘軀無以為報報端數言登諸報端以銘謝悃
胡特榮恭頌
W. V. Tung, Rt. 2 Savannah Rd. Augusta, Ga.

幾乎餓死
弟患喉症日甚一日會醫閉塞茶水不能下咽不言不食已越星期往用法難愈幸內子親戚十分擔憂于是車曹統新先生實舍診治先用藥開其閉隨漸施藥帶出其涎內服湯劑數日便安同念此大之險苟非先生用藥之良縱非病死亦必餓死此恩此德愧無可報特將經過情形表白藉表微忱
中山梁毅叩
719 20th St. Los Angeles, Calif. U.S.A.

謹聲

洪門義氣
以忠誠救國
以義氣除奸

THE CHINESE TIMES
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

中國殺人王王大鬧墨西哥

（周自新）

鄂清曰：我亦不願與先生立刻回去。最好觀察幾日。看此事能否善了。然後發動。至於先生之行踪。務守秘密。切勿張揚也。殺人王曰：其佳。因為彼輩盛傳我已殺。我亦將計就計。暫不出面。等候時機。以後亦以極力保持秘密為宜。但我不欲居此。可否在近郊租一別墅。鄂清曰：墨人別墅。向不肯租與中國人。但我有莫園一所。大可以暫作先生寓所也。殺人王曰：善。

殺人王居墨地一週。調查各團體情形。不遺餘力。已盡明其已往歷史。更派實人入墨團體調查。知本埠排華團。亦分兩派。一派係由哥里羅領導。社名門羅同志社。主張急進。一派係美墨同社。領袖名夫路士。主張緩進。向以資本傷害中國人。最近則門羅同志社得勢。所以中國商店之墨籍僱員。皆由門羅社委派。殺人王既明瞭當地情形。即計劃逐個擊破之策。鄂清於週末來鄂氏莫園探問消息。殺人王曰：我已胸有成竹矣。鄂清曰：諸君將從何人入手。殺人王曰：先管錫仔。再管牛鷹。鄂清曰：大家先求團結。殺人王曰：然。鄂清曰：誰肯與我團結者。殺人王曰：不出三日。我當以好消息告汝。過了兩日。鄂清又來。問曰：事體何如。殺人王命程均帶其成來。程均下地窖。引其成出。其成爲持平公之書記。鄂清識其人。但今乃形容憔悴。短髮如棘。與前判若兩人。驚問曰：汝因何成耶。殺人王笑曰：清叔。汝不識莫先生耶。彼爲墨西哥人最好之朋友。我非借重彼不可也。莫成據鄂清之手曰：清叔。我明白彼輩何所欲。無辜因我一日。我生平與彼無仇。幸清叔代我說明。立刻恢復我之自由。鄂清慰之曰：莫成。汝不必過慮。諸君將借汝一用。汝但安心住下可矣。乃問殺人王曰：諸君如何會認識此人。殺人王曰：我已調查清楚。本埠華人之私通墨人者不外十數人。此公識墨人獨多。故我先設計騙之來。如加以扣留。將有大用也。莫成曰：冤哉。先生乃強指我與墨人有路。我不過持平社一書記耳。持平社事。皆由主席麥祥先生主之。奈何獨難爲我。

萬年青能解毒瓦斯

萬年青是什麼。也不用再介紹。都知道是一種植物。牠在內地的村鎮城市差不多家家皆有種植。有一盆或數盆在庭院裡供養。尤其是舊式家庭。萬年青是很受人珍視的。

萬年青是四季常青。經冬不凋。植物學上稱爲常綠草。到冬季裏。結着滾圓的紅色的實。紅綠相映。很可賞玩。人們以其有長春的意義。所以也種植牠。以示吉祥。我國習俗。在男女舉行結婚的那天。牠也是陳設中不可少的一件東西。可是到最近。想不到萬年青也成了我國的輸出品之一。經外人的收買。大量的流到外國去了。這一向不值錢的植物。現在也會價格飛漲。近據港友語及。萬年青在香港。已是求之不得了。被外人收買而絕市了。當地人士聚相議論。無不驚人發現。却被人先佔發明以去。同店。盡量搜羅。轉賣外商洋行而無微不至。

潮水漲退之迷信

世界上有些民族。對於潮水之漲退。有很多無意識的迷信觀念。例如潮漲時候。他們以爲是生命滋長繁榮之徵象。潮落時候。以爲是失敗衰弱或死亡之不幸徵兆。卜來頓之農夫。以爲在潮漲時種的金花菜。一定繁茂。潮落時種的。一定不成熟。而且給牛羊吃了。要肚皮破裂。農婦相信。在潮水剛漲完的時候去擠牛奶。一定要好。不在潮漲時所擠之牛奶。貯在盤裏或缸裏。是會沸騰而溢到火裡的。所擠出之牛奶。貯在桶內或罐內。他會有同樣的沸騰。

在荷屬荷屬。威爾士。英格蘭。所有海濱。和卜利和。有些海濱之人。有一種通行之信仰。以爲人是生在潮漲的時候。死在潮落的時候。潮水不漲。人是不會降生。所以他們以爲潮水不來。人是不算正式降生。這種迷信觀念。在沙比亞。和北美太平洋的沿岸海濱人。也有熟習之信仰。當一個海濱人將死的時候。必要看見一個獨木舟。載着幾個死去之朋友。順着潮流駛來。歡迎他到靈界裡去。他死去之幾個朋友。會對他說。跟我們來吧。他會回答說。因爲海潮要退落。我們必須走了。

小統計

美國每年所種生菜。共一十六萬二千英畝。英國去年出產之煤炭。爲二萬萬五千萬噸。澳洲自參加歐戰後。在去年三個月內。戰費爲二萬萬二千五百萬元。因肺癆而致死者。在伊連斯省。於一九三九年十萬人中死去四五二人。印度在過去兩年中。胡椒出產共一萬五千五百噸。

各種紙料平沽

本公司有古夫夫一卷包物紙並加拿大最厚之滋補紙。紙袋發售。London Paper Co. Ltd. 160 Water St. MA. 2751 倫敦紙料有限公司

榮榮公司啟事

本店特製臘味及常有新鮮肉品發售。久已膾炙人口。現因原舖狹窄。特遷往喜市定街東四百五十八號擴充營業。男女僑胞。尚希源源賜顧爲荷。

WING WING CO. 458 Hastings St. E. Vancouver, B.C. Phone High. 3041

趙社鴻

西醫 診所 MA. 2063 住 PA. 8962 Dr. Frederick S. Chu 16 Hastings St. E. Holden Building Vancouver, B.C.

事務所 (地址) 喜市定夾爾街(即舊書樓對面) 第四層四〇二至四〇四號 (代理) 何盈基 交涉 各種 民事 刑事 文書 案件 宜

活生藥行

統辦祖國南北地道藥材發行 Watson Sun Kee Co. 87 Pender St. E. Vancouver, B.C. 電話打連 MA. 3529

華新書局

製備大和發售 此相片乃將我國之蔣委員長英國之邱首相美國總統之羅斯福總統之史達林四大領袖之真像會合影印非常玲瓏悅目尺寸寸十寸十寸十寸四寸用項好厚紙精印其意義一則即表示中英美俄在國際上之地位已並駕齊驅再則表示我國現在更切實聯合起迅速消滅破壞世界和平之德意日凡我華僑之商店餐館駐所均宜懸之以敬重領袖抗戰之四大偉人兼俾友邦人士一見該相片即知我是華僑可免除一切誤會

精美國旗襟章 每只毫半 Wah Sun Book Shop 82 Pender St. E. Vancouver, B.C. Can.

朱杏林堂丸藥發售

- (一) 痰飲喘咳丸 (寒咳用) 每樽壹元
 - (二) 燥熱咳丸 (熱咳用) 每樽壹元貳五
 - (三) 咳出痰血內傷丸 (內傷咳用) 每樽壹元
 - (四) 風濕痛痺丸 每樽壹元
 - (五) 血症善後調養丸 每樽壹元
- 外埠寄藥。另加郵費。凡本堂發售丸藥代理處。在雲高華埠打街東四四號五洲藥房。

鳴謝中華民國卅一年春季經費

(恕不稱呼) 競生館 盧傳順 張炎慈 每五大元 梁樹邦夫人 盧枝 丘能就義嫂 丘恆謙義嫂 丘煥謙 新生館 梁耀平 黃樹德 陳國韶 周貴 梁應義 梁應光 每二元 梁掌朝 黃貴 每壹元五 潘益榮 萬安館 曾元龍 每壹元 張文裕 華僑餐館 每五毫

YEE LUN ARK KEE LTD. 5346 Figgard St. P.O. Box 1155 Victoria, B. C.

▲鳴謝梁少初先生治風濕之神速 啟者弟左右手風濕多年屢醫無效近得振華聲劇團藝員梁少初先生數天治愈深謝先生治療之神速特登報鳴謝俾全病者知所問津焉 台山馬魁謝啟

廣珍金鐘鏢

KWONG CHIN HO CO. 39 Pender St. Vancouver, B.C. Pacific 5816 本號常備各款中西。新穎首飾。十五石白色。每只由九元。半。黃金色。由拾二元半。至十五元。最近又辦到大幫一九四二年各著名公司新款手鐲。銀鐲。如布路華利。瑞士等公司出品。價錢相宜。兼賣加和打文墨水筆。即神火柴。每只由四元半起。

酒卑架瀝取問
LUCKY LAGER
唯一飲品 無以尚之



醫生黃平一
科全外內幼老婦男
專醫 醫務所設在打街西門牌二十一號 (廣東街口對面) 電話打連三九二五

生隆校藥材總發行所
▲本號以丸散膏丹度潔潔滑工作精良製丸仔快捷妥當
煖腎還少丸 每盒五元
主治命門火衰下元虛冷少年結精遺精腰膝痠痛等症
三鞭補腎丸 每盒五元
主治腎虧體倦耳鳴頭暈眼花尿後反滴補腎獨步之品
皮膚止癢水 每樽一元
統治皮膚濕毒紅紅紅點癢癢不癢無論何處將藥搽到即止
拔毒爛腳膏 每盒一元
此膏治遠年爛腳常流惡水久不生肌用此膏貼之即愈
專科醫生 立止扯氣器具 每副拾六元五元如再買
國醫趙邦立寓內 唐常瓜菜種樹發客
Sang Lung Jan 35 Pender St. E. Vancouver, B.C. Can. 電話打連 Marine 4885

新張廣告
本旅館與西人承頂開設在喜市定街東門牌壹百七拾七號樓高七層每層有外邊大玻璃窗光線與空氣充足上落有升降機代步今新張伊始爲廣招徠起見大加修飾煥然一新煥然一新足度冷水喉喉備招待妥當現地址與華埠接近非常便捷僑胞光顧無任歡迎
電話打連失後 零五四零
Phone Pa. 0540
司理部徐俊成謹啟

WASHINGTON HOTEL
177 Hastings St. E. Vancouver, B. C. Canada
館旅頓盛華
新到大幫布料
精造趨時服裝
旅館餐館用衣
各款工人衣服
家用線仔紗褲
加長羊毛襪仔
遠近僑胞惠顧
批價特別相宜

Pacific 8829

補血 煖腎
固精丹
每料 貳圓

新到大帮花旗
絲苗米
雜貨醬料茶葉
廉價批發

油米雜貨 藥材丸散
醬園鹹料 鮮明鹹魚
罐頭食品 新鮮草味
僑胞光顧 價錢相宜

認真猛嘢四季能服
轟烈腰腎丸 補大 每盒三元
強精壯顏丸 補大 每盒壹元
小腸氣變丸 每盒二元
 兼代理
腎部 運血 每架十五元
 內有中西說明書用法
風濕藥片 每瓶二圓如法
福機異寶磁石 兩粒
 內有說明書用法
 此石世界上最大魔力自帶此
 小袋磁石之後不久效驗改變
 醜運轉佳運達到心滿意足
 每服二元五 貧者見症贈送
 乾氏 KING KUON SHE
 1065 Howe St. Vancouver, B.C.

4X
麵 麩

請常食美
味優越之
各種伙的
市嘜麵麩

Canadian
Bakeries Ltd.